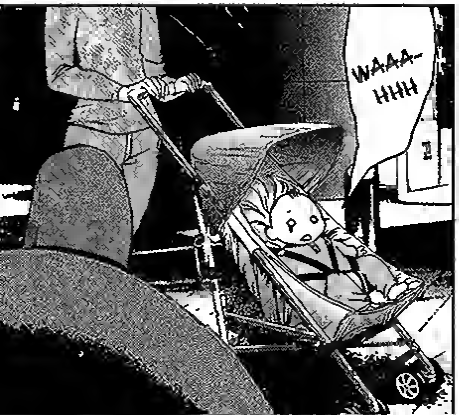
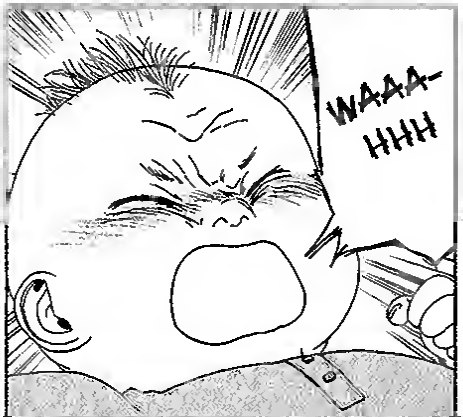

WAAA-
HHH


WAAA-
HHH

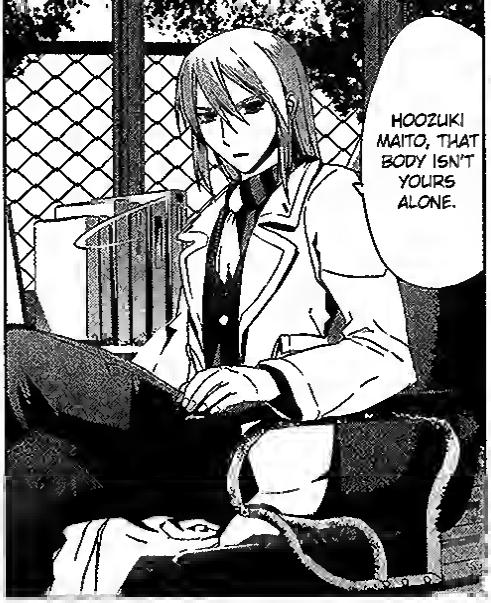
THE-FOURTH: "BEAR PO RETURNS" (11)

West
Narahisa
Metro-
politan
High
School
COMPOUNDS PRODUCED FROM PLANTS AND ANIMALS, AND COMPOUNDS COMPRISING PLANTS AND ANIMALS, THESE ARE CALLED ORGANIC COMPOUNDS.
UNTIL THE BEGINNING OF THE 19TH CENTURY, IT WAS CONTENDED BY VITALISTS THAT ORGANIC COMPOUNDS HOUSED AN INNATE LIFE FORCE...
AND THUS DIFFERENTIATED FROM INORGANIC COMPOUNDS WITH A MINERAL BASE. NOW, DUE TO WELLER'S SYNTHESIS OF UREA...

SFX: Disappointed

SFX: Wave! Wave!

AND ANYWAY, HOW MUCH LONGER ARE WE DOING THESE DUMB COUNSELING SESSIONS?
ANY NUMBER OF PUSH-UPS WON'T HURT WITH THIS BODY WEIGHT.
CLAM DOWN, PERVERT NURSE.
TRAIN TOO MUCH AND YOUR BOOBS WILL SHRINK MORE. MAIKA WILL GET MAD.
DIDN'T YOU CAUSE A RUCKUS IN CLASS WITH HIMESHINO?
DING!
8
7
6
SHE'S ALSO A MODEL STUDENT, UNFORTUNATELY FOR YOU.
YOUR COUNSELING HAS BEEN EXTENDED INDEFINITELY IN OUR LAST STAFF MEETING.
THE PRINCIPAL WILL DECIDE WHEN IT ENDS BASED ON YOUR BEHAVIOR.
SHE CAME CHARGING AT ME WITH THAT SHINAI* FIRST!
(Shinai = Practice sword used in Kendo usually made of bamboo.)

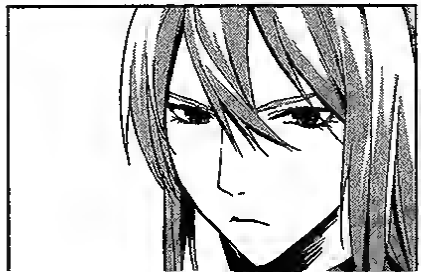

HOOZUKI MAITO, THAT BODY ISN'T YOURS ALONE.

SFX: Tch!

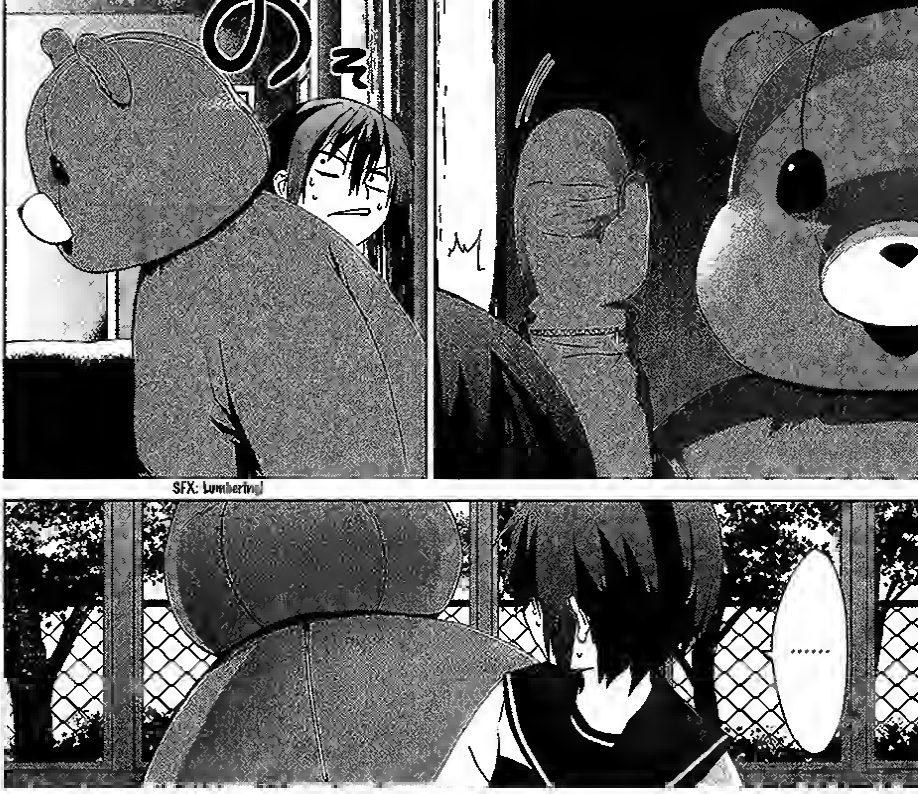
I DON'T HAVE TIME FOR THIS BULLSHIT!

THIS ISN'T MY BODY, IT'S MAIKA'S...

I KNOW THAT.



I'LL SERIOUSLY REPORT YOU, YOU SON OF A BITCH! I JUST HAVE TO PEE, I'LL BE RIGHT BACK.
GET YOUR PERIOD?
SFX: Rattle!


SFX: Lumbering

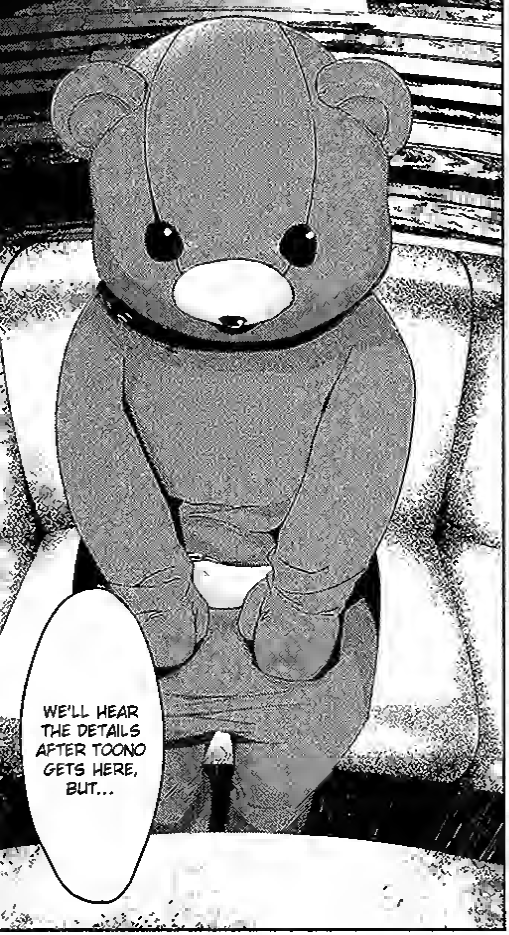
.....
HEY, YOU STUPID BEAR! WHAT'S WITH THAT GET-UP!? MADE ME JUMP OUT OF MY SK-
T-TIME OUT FOR A SEC...
YOU JUST WAIT, TEDDY! I'LL DEFINITELY KICK YOUR ASS LATER.

SO WHAT ARE YOU HERE FOR, MR. BEAR?
DON'T WORRY, HE'S JUST ON EDGE FROM SOME-THING ELSE.
THERE'S ONE ..
AND TWO...

AHH... SO YOU CAN SEE THEM TOO, MR. BEAR!
I'M NOT A BEAR! I'M PO!
...I SEE.

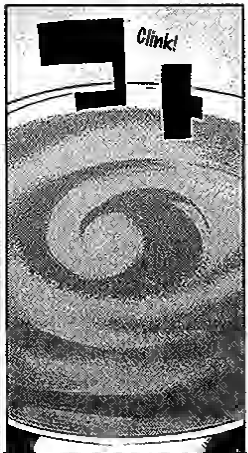
Bow
ペコ
ズーン
ズーン
SFX: Thud, thud!
I'VE GOT A BAD FEELING ABOUT THIS...
ニコ
Smile!
ニコ
Smile!
ニコ
Smile!
TOONO...?
BINGO!
AH, RIGHT. NO, NO, DON'T WORRY, EVERY-THING'S FINE. PROBABLY. YEAH.
SFX: Lift!

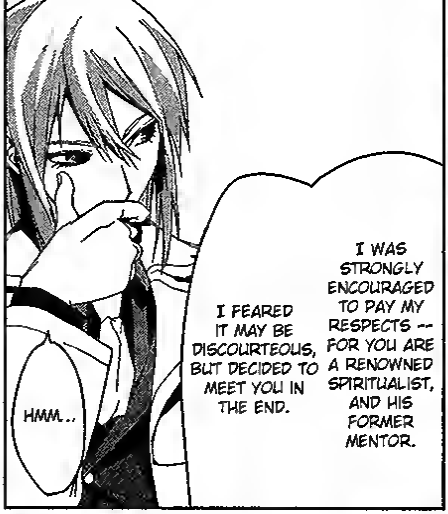
ニコ
SFX: Smile!
YOU DON'T HAVE TO DO THIS, I'LL FOLLOW YOU OUT!
OW! OW! OW! STOP IT! THAT'S ENOUGH!
SFX: Twist!
AAAAAAOHH!
保健室
Infirmary
HE'S BLUSHING!?
BLUSH!
JANE...


WE'LL HEAR THE DETAILS AFTER TOONO GETS HERE, BUT...

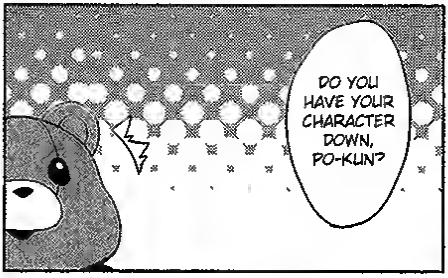
MY ASSISTANT WENT TO FETCH TOONO KUUYA FROM HIS CLASS.

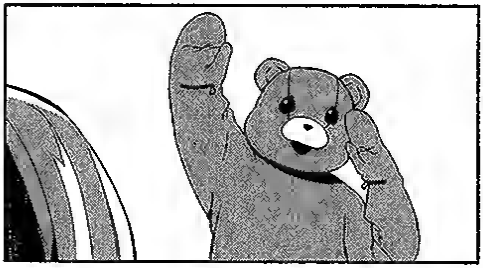
IF YOU WANTED TO TALK WITH A STUDENT, WHY CONTACT ME FIRST BEFORE THE ADMINIS-TRATION?


Clink!


HMM...
I FEARED IT MAY BE DISCOURTEOUS, BUT DECIDED TO MEET YOU IN THE END.
I WAS STRONGLY ENCOURAGED TO PAY MY RESPECTS -- FOR YOU ARE A RENOWNED SPIRITUALIST, AND HIS FORMER MENTOR.

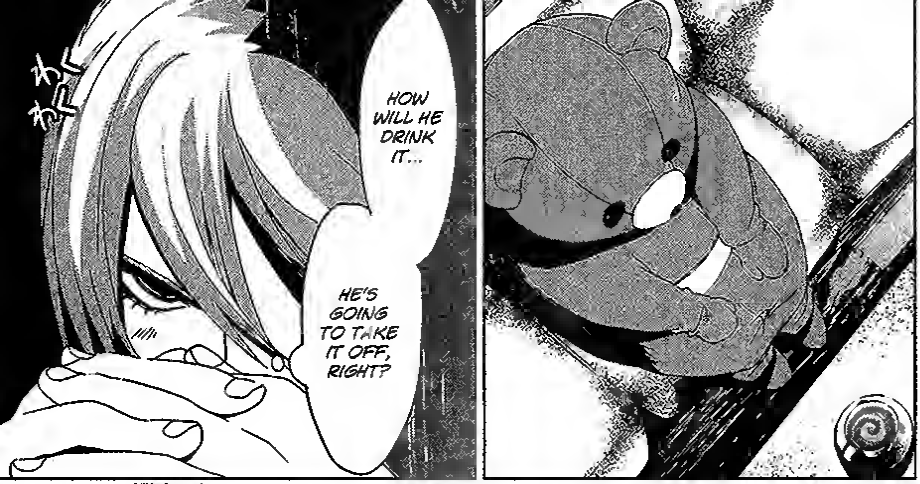
I APOLOGIZE FOR THIS SUDDEN VISIT.
MY MANAGER SAID THAT IF I WAS GOING TO WEST NARAHISA HIGH, I SHOULD SEE MR KANBANA KOUTAROU IN THE INFIRMARY


DO YOU HAVE YOUR CHARACTER DOWN, PO-KUN?

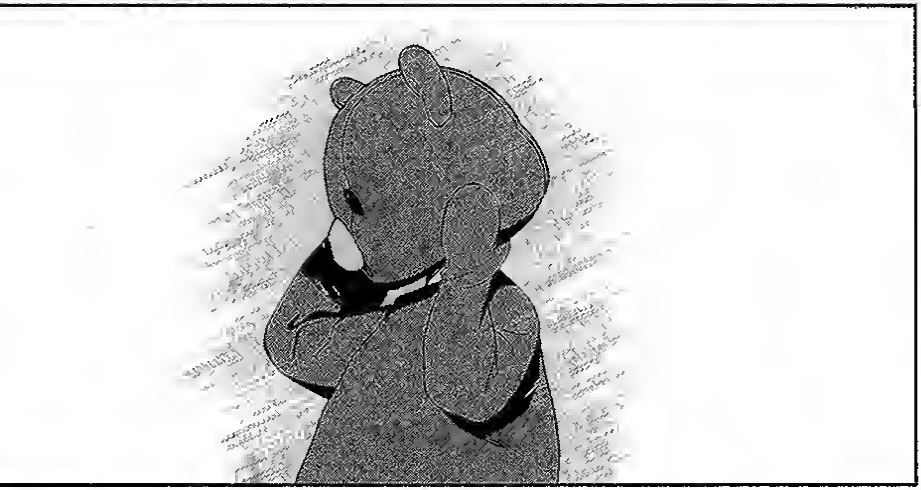


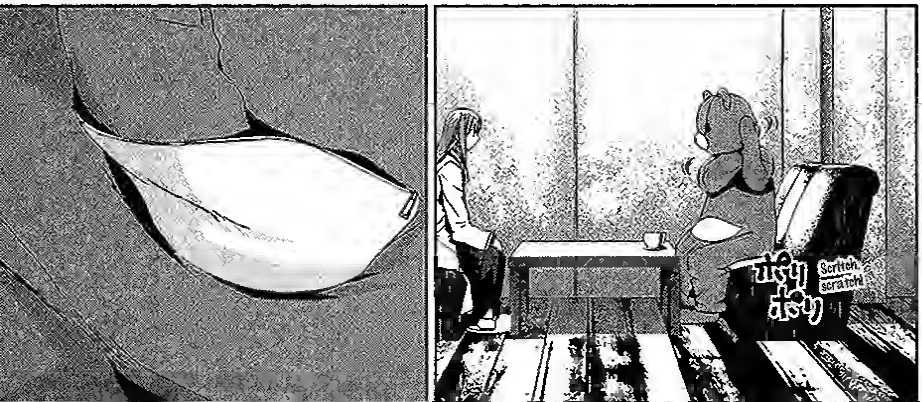
I'm Po Bear, and I love cafe au lait!

THANK YOU VERY MUCH.
...I SEE. YOUR CAFE AU LAIT IS GETTING COLD, PO-KUN.


わくわく
HOW WILL HE DRINK IT...
HE'S GOING TO TAKE IT OFF, RIGHT?

SFX: Excited!



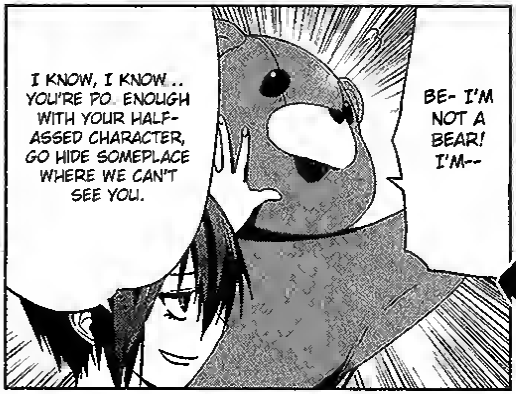

Scritch scratch!

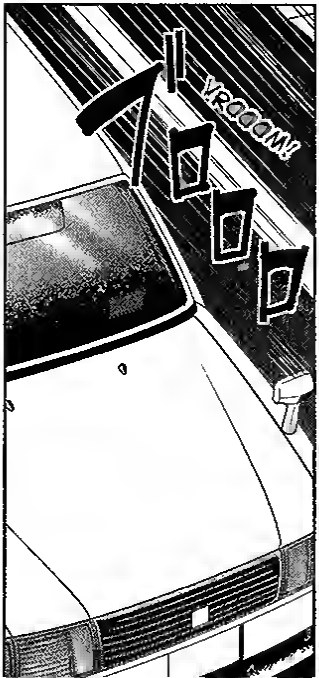
A STRAW!?
HOT HOT HOT!!
SFX: SPURT!
I'LL MAKE HIM LEAVE AFTER HANDING OVER TOONO.

HEY, TAXI!
Fwip!

WHAT DID YOU EXPECT? TAG OUT BEAR, I'LL GET US A CAB.
TAXI..?

VWOOM!


I KNOW, I KNOW.. YOU'RE SO ENOUGH WITH YOUR HALF-ASSED CHARACTER, GO HIDE SOMEPLACE WHERE WE CAN'T SEE YOU.
BE- I'M NOT A BEAR! I'M--


VROOOM!

VRAAA
GAAM...
TAXI!
Fwip!
SFX: BAM!

SFX. Vroom!
SFX. Vwoom!

PFFFT!
FUCKIN' BASTARD! I'M GONNA REPORT YOU TO THE TAXI CENTER! YOU JUST WAIT!

SFX. SHAAA!

I'LL GET US A TAXI. GO HIDE SOMEWHERE, YOU TWO.

HUH? WHAT WAS THAT? YOU WANNA GO, HUH!?
OH, BOTHER...
SFX: Swish whish!

SFX: Screech!
WHY!?
WHAT!?
SFX: Fwip!
SFX: VROOM!

MR. DRIVER? GET ON THE HIGHWAY AT THE NEXT INTERCHANGE AND HEAD DOWNTOWN, PLEASE.
IS THERE SOME CULTURE FESTIVAL TODAY?
NOPE! I'M JUST PO BE-
~3
YOU GOT IT! WE'RE PREPARING FOR AN EVENT.
HE HAS TO WEAR THIS COSTUME FOR A WHOLE DAY, SO WE'RE GETTING HIM USED TO IT.
AH, I THOUGHT SO! BUT IT'S UNUSUAL TO HOLD A CULTURE FEST AT THIS TIME OF THE YEAR, ISN'T IT?
YUP! I'M ACTUALLY PO BEAR--
OUR PRINCIPAL IS FROM PARAGUAY, AND Y'KNOW, THAT PLACE IS IN THE SOUTHERN HEMISPHERE! SO THEIR CALENDARS ARE BACKWARDS.
AH, IS THAT SO?
SAGI-SAWA
ASATO--

1 hour earlier
PHEW, THAT WAS CLOSE!
MAIKA'S BLADDER HAS A WEIRD HABIT NOW--
HUH?

WHAT'S UP, TOONO? DID YOU GROPE JANE'S ASS OR SOMETHING?
LIKE HELL I DID! I'M BEING DRAGGED OFF TO SOME PLACE!
THAT'S STINGY OF YOU! I WOULD'VE LET YOU TOUCH MINE IF YOU ASKED.
GUAGH!
I WASN'T STOPPING! I'M STILL WALKING, AREN'T I!?
IZZAT RIGHT? BUT IF WE'RE HEADING IN THIS DIRECTION, YOU'RE BEING TAKEN TO...

HEY, YOU CAN'T JUST DRAG A STUDENT OUT OF CLASS LIKE THAT--
WELCOME BACK! THANK YOU, JANE.
I KNEW IT WAS HERE.
SFX: LOOM!
HI, TOONO KUUYA-KUN! I'M PO BEAR. NICE TO MEET YOU.
SO WHAT'S UP WITH THIS BEAR?
UHH... YEAH, LIKE-WISE.
SFX: Pomf!

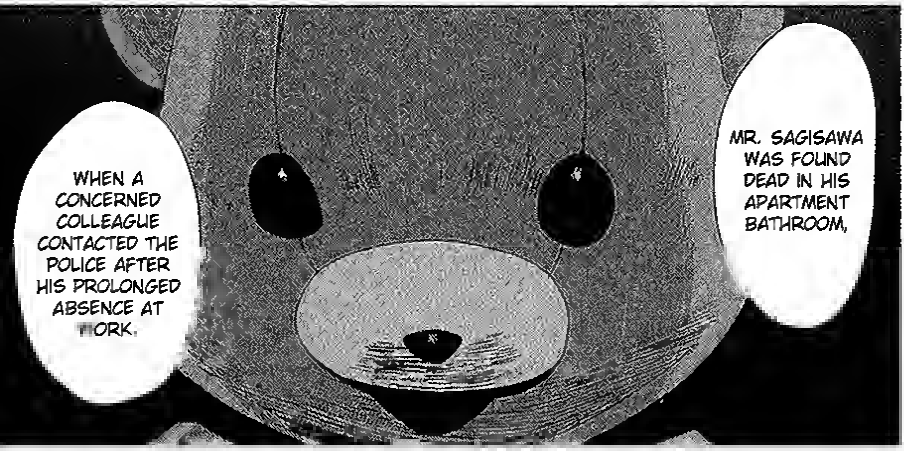
IT SEEMS THIS BEAR IS A PROFESSIONAL SPIRITUALIST.
TCH! SPIRIT-UALISM AGAIN...
SPIRITUALISTS WITHOUT AN ESTABLISHED RELIGION TEND TO HAVE UNIQUE STYLES AND INTERESTS.
THAT COSTUME AND HALF-ASSED CHARACTER SETTING IS NO DOUBT NECES-SARY FOR HIM.
SO HE'S NOT EXACTLY GOOFING AROUND...
...I THINK.

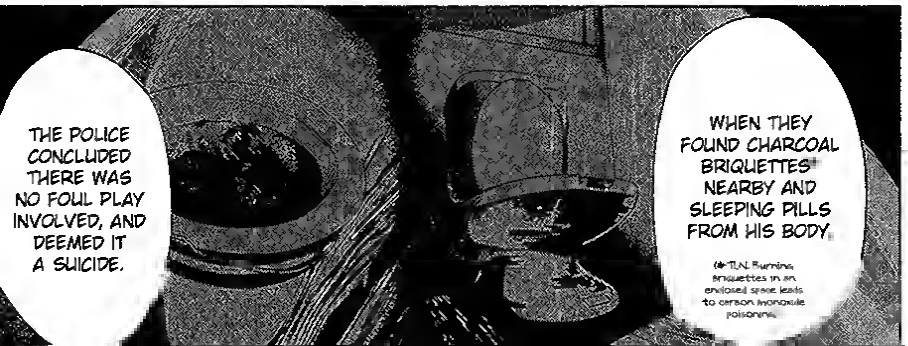
I'M SORRY FOR STARTLING YOU EARLIER.
THERE ARE A LOT OF THINGS I CAN ONLY SENSE BY BEING "PO."
SPIRITUALISM...
HEY, DON'T WORRY ABOUT IT. I WASN'T STARTLED. NAME'S HOOZUKI--
A WOMAN
SFX: SPARKLE!
I-I'M HOOZUKI MAIKA! NICE TO MEET YOU!
WHO THE HELL IS THAT SUPPOSED TO BE? YOU'RE NOT EVEN MAIKA.
PO-KUN KNOWS EVERYTHING ABOUT YOU TWO. YOU DON'T HAVE TO PRETEND TO BE MAIKA.
REALLY? THAT MAKES THINGS EASIER. LET'S GET ALONG!
YOU BET!
SFX: Pomf!

TOONO-KUN.
DID YOU KNOW YOUR SISTER WAS ENGAGED?

UH...
YEAH.
I KNEW THAT.
THE THREE OF US ATE TOGETHER ONCE...

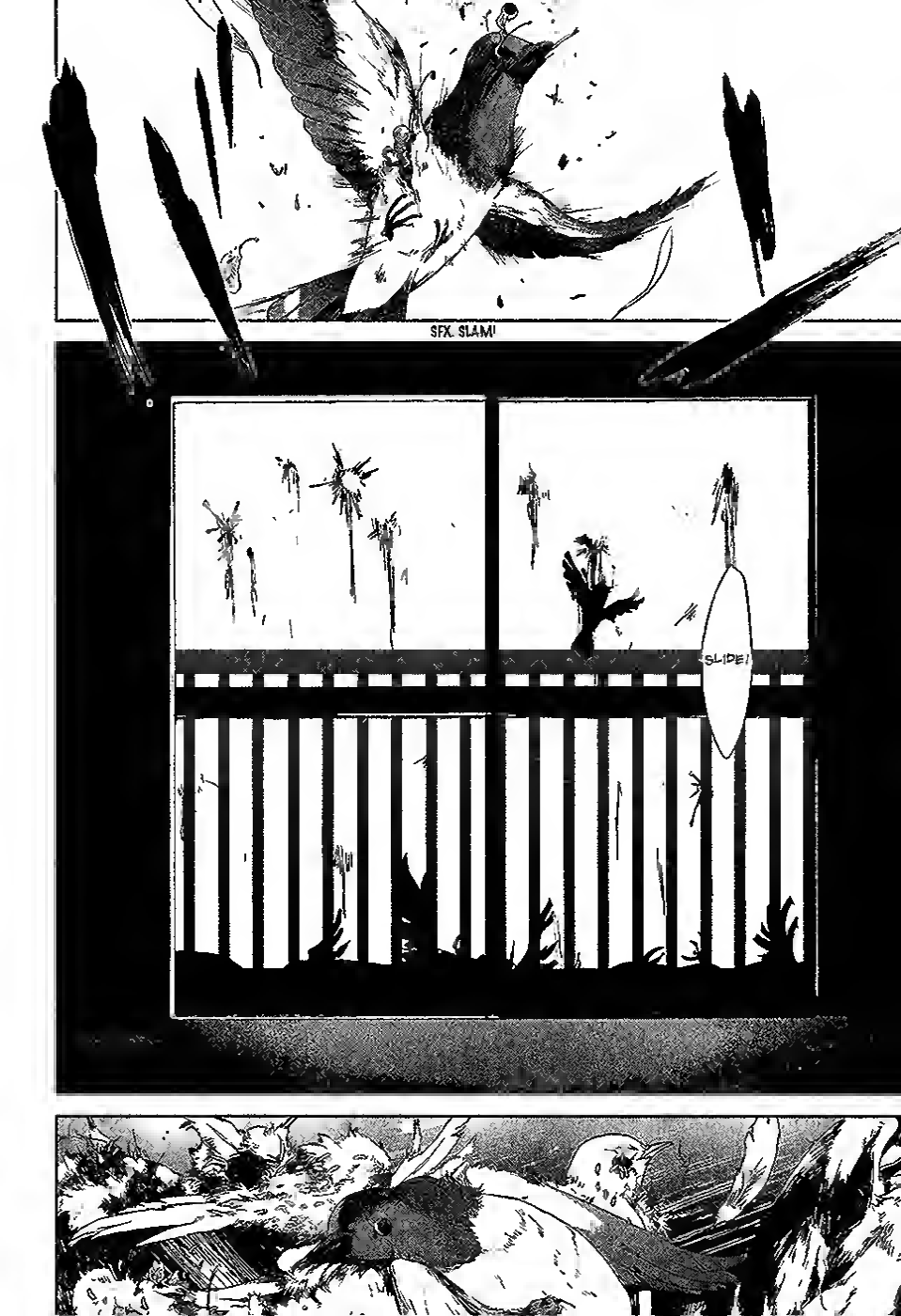
OH DEAR, SO YOU DIDN'T KNOW...
DID SOME-THING...
HAPPEN?
YOUR SISTER'S FIANCE, MR SAGISAWA ASATO, PASSED AWAY THREE MONTHS AGO.


MR. SAGISAWA WAS FOUND DEAD IN HIS APARTMENT BATHROOM.
WHEN A CONCERNED COLLEAGUE CONTACTED THE POLICE AFTER HIS PROLONGED ABSENCE AT WORK.


WHEN THEY FOUND CHARCOAL BRIQUETTES* NEARBY AND SLEEPING PILLS FROM HIS BODY.
THE POLICE CONCLUDED THERE WAS NO FOUL PLAY INVOLVED, AND DEEMED IT A SUICIDE.

*T.N. Burning briquettes in an enclosed space leads to carbon monoxide poisoning.

TOONO-KUN.
I WANT YOU TO HELP ME WITH THE SPIRITUALISM THIS TIME.
CAN YOU GO WITH TOONO?
I'LL ARRANGE THINGS SO THAT YOU HAVE CLASS IN THE INFIRMARY. DON'T WORRY ABOUT THE CREDITS.


SFX: SLAM!
SLIDE!

低俗霊
MONOPHOBIA

Death Toll Scans

Visit us at www.deathtollscans.net

CREDITS

Translator	-	Royal
Proofreader	-	PervySageChuck
Cleaner	-	kabuto93
Typesetter	-	pochacco7
Quality Checker	-	kabuto93

DEATH TOLL SCANS IS RECRUITING!

If you want to help out please apply @
beta.deathtollscans.net/Forum/

Needed
Joint
Filled